



# COMPLETE METALWORKING SOLUTIONS

(800) 991-4225

[www.ahbinc.com](http://www.ahbinc.com)

ISO Certified

[customerservice@ahbinc.com](mailto:customerservice@ahbinc.com)



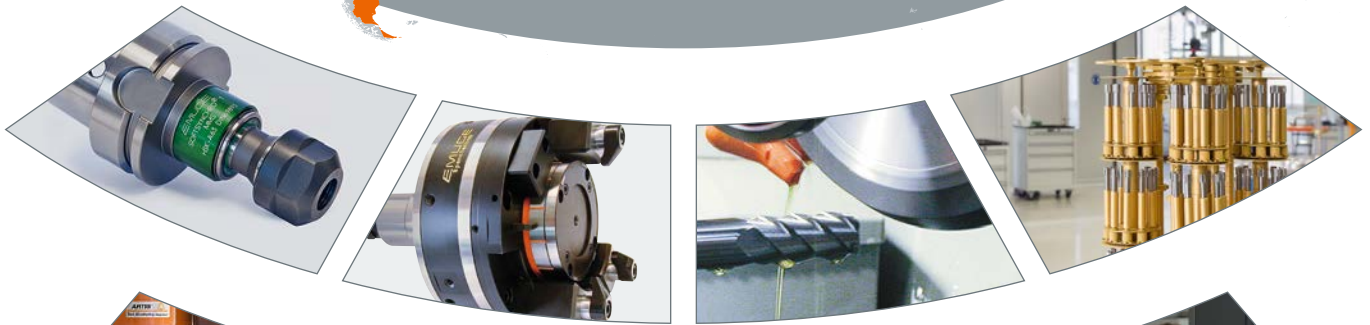
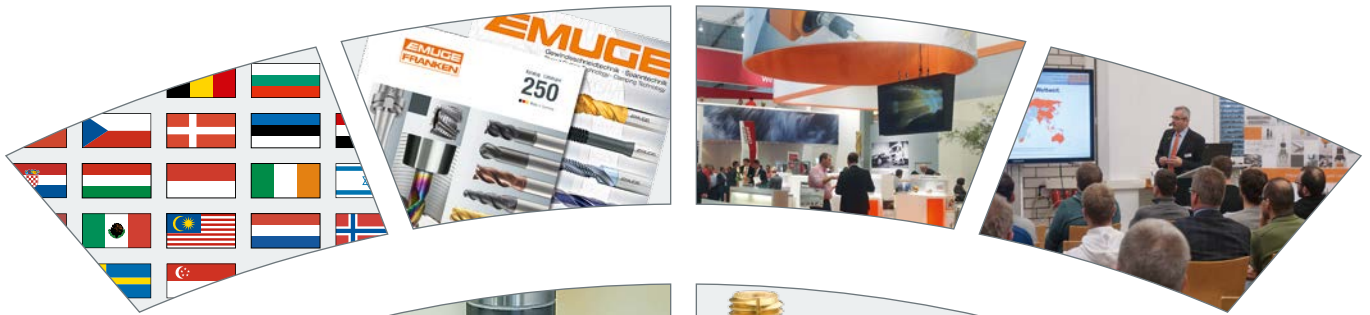
Fräswerkzeuge zur 5-Achs-Schlichtbearbeitung  
End mills for 5-axis finishing operation



Kreissegment-Fräser  
Circle Segment End Mills



■ Made  
■ in  
■ Germany



Mit den Kreissegment-Fräsern wurde eine Werkzeugfamilie geschaffen, welche einen höheren Bahnabstand bei der Vorschlicht- und Schlichtbearbeitung erlaubt. Diese Werkzeuge kommen vorwiegend im Formenbau sowie bei der Herstellung von Reifenformen, Turbinenschaukeln, Impellerblättern oder Blisks zum Einsatz.

Die technische Besonderheit dieser Fräser liegt bei den großen Radien im schneidenden Bereich der jeweiligen Ausführung, welche ganz neue Möglichkeiten in der Zerspanung bieten. Der große Radius simuliert einen Kugelfräser mit einem Schneidendurchmesser von 12 bis 3000 mm, auf Anfrage sogar größer.

Eine wichtige Rolle spielt hierbei das CAM-System, welches die Geometrie der Kreissegment-Fräser unterstützen und verrechnen muss. Somit können Bearbeitungszeiten drastisch reduziert und im Gegenzug die Oberflächenqualität der Bauteile erhöht werden.

Vier verschiedene Formen von Kreissegment-Fräsern stehen zur Verfügung:

- Tonnenform
- Tropfenform
- Kegelform
- Linsenform

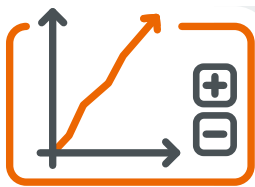
The circle segment end mills constitute a new tool class which enable machining with a larger tool path distance during prefinishing and finishing operations. These tools are primarily used in mould-making as well as in the production of tyre moulds, turbine blades, impeller blades or blisks.

The technical specialty of these end mills are the large radii in the cutting area of the respective tool which offer entirely new possibilities in machining. The large radius simulates a ball-nose end mill with a cutting diameter of 12 to 3000 mm and even larger on request.

The CAM system which has to support and compute the geometry of the circle segment end mill, plays an important role here. As a consequence, machining times can be reduced significantly and at the same time the surface quality of the components is increased.

There are four different types of circle segment end mills available:

- Barrel-shape
- Oval form
- Taper form
- Lens-shape



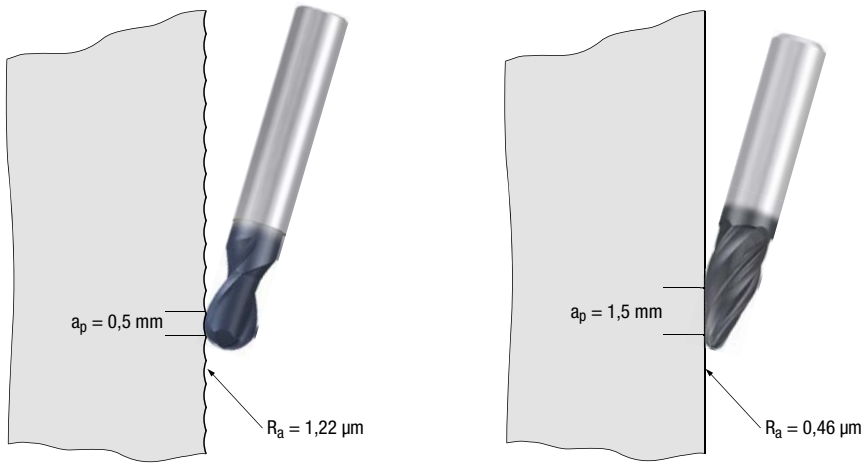
### Wirtschaftlichkeitsberechnung für Kreissegment-Fräser

Economical Calculation for Circle Segment End Mills

[www.frankenexpert.com](http://www.frankenexpert.com)



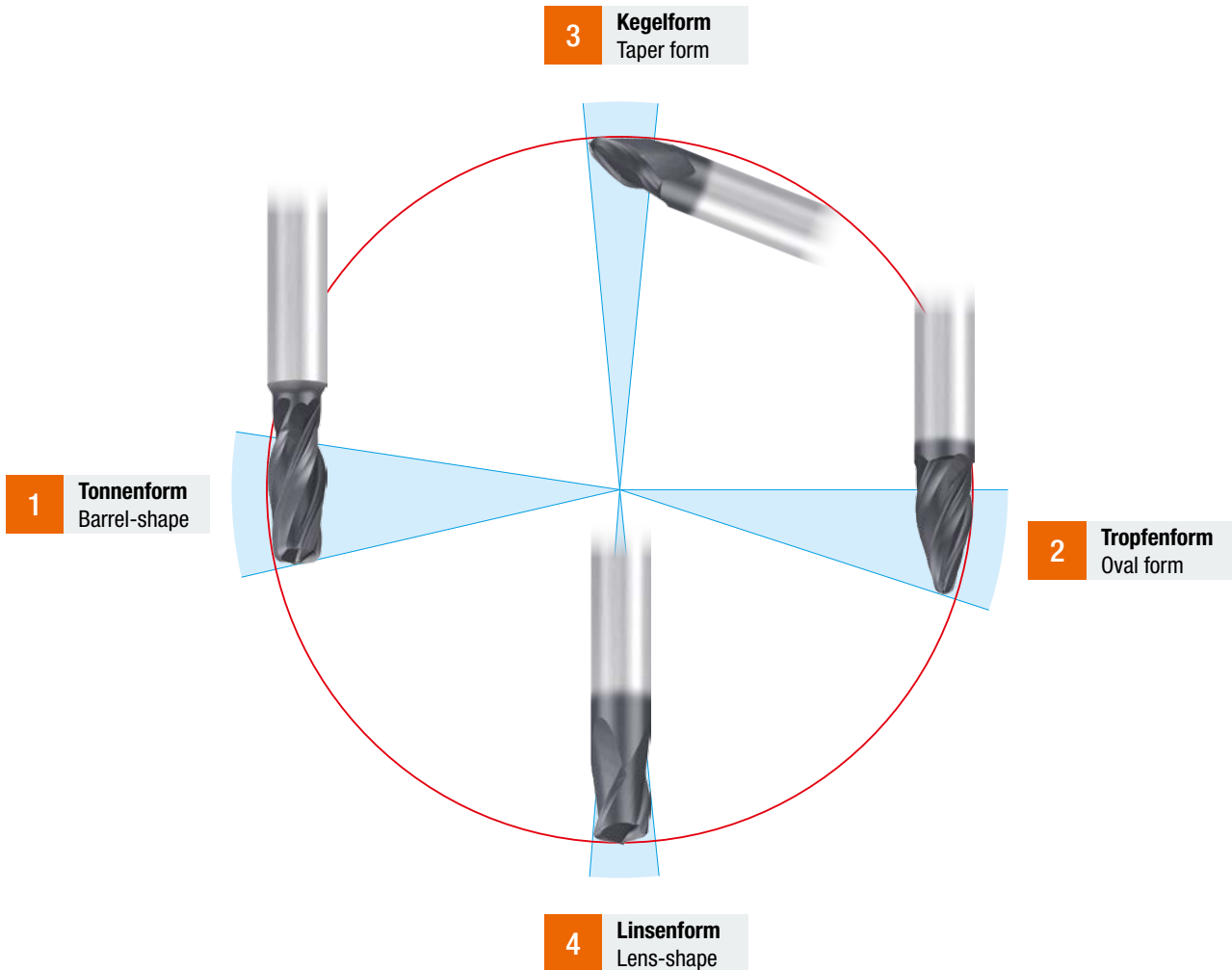
**Vergleichsbeispiel: Kugelfräser – Kreissegment-Fräser mit Tropfenform**  
Comparison example: Ball nose end mill – circle segment end mill with oval form



**Ergebnis:**  
Kreissegment-Fräser ermöglichen eine höhere axiale Zustellung ( $a_p$ ) bei wesentlich besseren Oberflächengüten.

**Result:**  
Circle segment end mills enable a larger axial depth of cut ( $a_p$ ) and a considerably better surface finish.

**Übersicht der Kreissegment-Fräser**  
Overview of circle segment end mills



1

**Tonnenform**  
Barrel-shape



|                     |  |
|---------------------|--|
| Art.-Nr.            | 3542L.10050A   |
| Dimension           | ∅ 10 mm, r <sub>1</sub> = 2 mm, r <sub>2</sub> = 50 mm |
| Z (Flutes)          | 4  |
| v <sub>c</sub>      | 225 m/min  |
| n                   | 7 150 min <sup>-1</sup>                                |
| f <sub>z</sub>      | 0,06 mm  |
| v <sub>f</sub> max. | 1 700 mm/min   |
| a <sub>p</sub>      | 2,0 mm   |
| a <sub>e</sub>      | 0,3 mm   |

2

**Tropfenform**  
Oval form



|                     |   |
|---------------------|---|
| Art.-Nr.            | 3538L.06095A  |
| Dimension           | ∅ 6 mm, r <sub>1</sub> = 1 mm, r <sub>2</sub> = 95 mm |
| Z (Flutes)          | 3   |
| v <sub>c</sub>      | 300 m/min   |
| n                   | 16 000 min <sup>-1</sup>                              |
| f <sub>z</sub>      | 0,05 mm   |
| v <sub>f</sub> max. | 2 400 mm/min  |
| a <sub>p</sub>      | 1,5 mm  |
| a <sub>e</sub>      | 0,2 mm  |



Werkstückmaterial 1.2312  
Workpiece material  
Bauteilgröße 160 x 160 x 55 mm  
Component size

3

**Kegelform**  
Taper form



|                     |   |
|---------------------|---|
| Art.-Nr.            | 3540L.16500A  |
| Dimension           | ∅ 16 mm, r <sub>1</sub> = 4 mm, r <sub>2</sub> = 500 mm |
| Z (Flutes)          | 3   |
| v <sub>c</sub>      | 400 m/min   |
| n                   | 8 000 min <sup>-1</sup>                                 |
| f <sub>z</sub>      | 0,06 mm   |
| v <sub>f</sub> max. | 1 450 mm/min  |
| a <sub>p</sub>      | 0,3 mm  |
| a <sub>e</sub>      | 3,5 mm  |

4

**Linsenform**  
Lens-shape



|                     |  |
|---------------------|--|
| Art.-Nr.            | 3544L.10020A   |
| Dimension           | ∅ 10 mm, r <sub>1</sub> = 1 mm, r <sub>2</sub> = 20 mm |
| Z (Flutes)          | 3  |
| v <sub>c</sub>      | 200 m/min  |
| n                   | 6 350 min <sup>-1</sup>                                |
| f <sub>z</sub>      | 0,08 mm  |
| v <sub>f</sub> max. | 1 500 mm/min   |
| a <sub>p</sub>      | 0,3 mm   |
| a <sub>e</sub>      | 1,2 mm   |

**Wegweiser**

**Bitte beachten:**

Die Eignung der Kreissegment-Fräser ist folgendermaßen gekennzeichnet:

- = sehr gut geeignet
- = gut geeignet

Die zugehörigen Schnittwerte sind auf den Seiten 9 - 15 zu finden.

**Product finder**

**Please note:**

The suitability of the circle segment end mills is indicated as follows:

- = very suitable
- = suitable

Please find the cutting conditions on pages 9 - 15.

| Einsatzgebiete – Material<br>Applications – material                |   |   | Material-Beispiele<br>Material examples                           | Material-Nummern<br>Material numbers                                |
|---|---|---|---|---|
| <b>P</b>  | <b>Stahlwerkstoffe</b><br>Steel materials                         |   |   |   |
|   | 1.1 Kaltfließpressstähle, Baustähle, Automatenstähle, u.a.        | Cold-extrusion steels, Construction steels, Free-cutting steels, etc. | ≤ 600 N/mm <sup>2</sup>   | Cq15 1.1132<br>S235JR (St37-2) 1.0037<br>10SPb20 1.0722             |
|   | 2.1 Baustähle, Einsatzstähle, Stahlguss, u.a.                     | Construction steels, Case-hardened steels, Steel castings, etc.       | ≤ 800 N/mm <sup>2</sup>   | E360 (St70-2) 1.0070<br>16MnCr5 1.7131<br>GS-25CrMo4 1.7218         |
|   | 3.1 Einsatzstähle, Vergütungsstähle, Kaltarbeitsstähle, u.a.      | Case-hardened steels, Heat-treatable steels, Cold work steels, etc.   | ≤ 1000 N/mm <sup>2</sup>  | 20MoCr3 1.7320<br>42CrMo4 1.7225<br>102Cr6 1.2067<br>50CrMo4 1.7228 |
|   | 4.1 Vergütungsstähle, Kaltarbeitsstähle, Nitrierstähle, u.a.      | Heat-treatable steels, Cold work steels, Nitriding steels, etc.       | ≤ 1200 N/mm <sup>2</sup>  | X45NiCrMo4 1.2767<br>31CrMo12 1.8515                                |
| 5.1 Hochlegierte Stähle, Kaltarbeitsstähle, Warmarbeitsstähle, u.a. | High-alloyed steels, Cold work steels, Hot work steels, etc.      | ≤ 1400 N/mm <sup>2</sup>  | X38CrMoV5-3 1.2367<br>X100CrMoV8-1-1 1.2990<br>X40CrMoV5-1 1.2344 |   |
| <b>M</b>  | <b>Nichtrostende Stahlwerkstoffe</b><br>Stainless steel materials |   |   |   |
|   | 1.1 Ferritisch, martensitisch                                     | Ferritic, martensitic   | ≤ 950 N/mm <sup>2</sup>   | X2CrTi12 1.4512   |
|   | 2.1 Austenitisch  | Austenitic  | ≤ 950 N/mm <sup>2</sup>   | X6CrNiMoTi17-12-2 1.4571  |
|   | 3.1 Austenitisch-ferritisch (Duplex)                              | Austenitic-ferritic (Duplex)  | ≤ 1100 N/mm <sup>2</sup>  | X2CrNiMoN22-5-3 1.4462  |
| 4.1 Austenitisch-ferritisch hitzebeständig (Super Duplex)           | Austenitic-ferritic heat-resistant (Super Duplex)                 | ≤ 1250 N/mm <sup>2</sup>  | X2CrNiMoN25-7-4 1.4410  |   |
| <b>K</b>  | <b>Gusswerkstoffe</b><br>Cast materials                           |   |   |   |
|   | 1.1 Gusseisen mit Lamellengrafit (GJL)                            | Cast iron with lamellar graphite (GJL)                                | 100-250 N/mm <sup>2</sup>   | EN-GJL-200 (GG20) EN-JL-1030  |
|   | 2.1 Gusseisen mit Kugelgrafit (GJS)                               | Cast iron with nodular graphite (GJS)                                 | 250-450 N/mm <sup>2</sup>   | EN-GJL-300 (GG30) EN-JL-1050  |
|   | 2.2 Gusseisen mit Kugelgrafit (GJS)                               | Cast iron with nodular graphite (GJS)                                 | 350-500 N/mm <sup>2</sup>   | EN-GJS-400-15 (GGG40) EN-JS-1030                                    |
|   | 3.1 Gusseisen mit Vermiculargrafit (GJV)                          | Cast iron with vermicular graphite (GJV)                              | 500-900 N/mm <sup>2</sup>   | EN-GJS-700-2 (GGG70) EN-JS-1070                                     |
|   | 3.2 Gusseisen mit Vermiculargrafit (GJV)                          | Cast iron with vermicular graphite (GJV)                              | 300-400 N/mm <sup>2</sup>   | GJV 300   |
|   | 4.1 Temperguss (GTMW, GTMB)                                       | Malleable cast iron (GTMW, GTMB)                                      | 400-500 N/mm <sup>2</sup>   | GJV 450   |
| 4.2 Temperguss (GTMW, GTMB)   | Malleable cast iron (GTMW, GTMB)                                  | 250-500 N/mm <sup>2</sup>   | EN-GJMW-350-4 (GTW-35) EN-JM-1010                                 |   |
| 4.2 Temperguss (GTMW, GTMB)   | Malleable cast iron (GTMW, GTMB)                                  | 500-800 N/mm <sup>2</sup>   | EN-GJMB-450-6 (GTS-45) EN-JM-1140                                 |   |
| <b>N</b>  | <b>Nichteisenwerkstoffe</b><br>Non-ferrous materials              |   |   |   |
|   | 1.1 Aluminium-Legierungen   | Aluminium alloys  |   |   |
|   | 1.2 Aluminium-Knetlegierungen                                     | Wrought aluminium alloys  | ≤ 200 N/mm <sup>2</sup>   | EN AW-AIMn1 EN AW-3103  |
|   | 1.3 Aluminium-Knetlegierungen                                     | Wrought aluminium alloys  | ≤ 350 N/mm <sup>2</sup>   | EN AW-AlMgSi EN AW-6060   |
|   | 1.4 Aluminium-Knetlegierungen                                     | Wrought aluminium alloys  | ≤ 550 N/mm <sup>2</sup>   | EN AW-AlZn5Mg3Cu EN AW-7022   |
|   | 1.5 Aluminium-Gusslegierungen                                     | Aluminium cast alloys   | Si ≤ 7%   | EN AC-AIMg5 EN AC-51300   |
|   | 1.6 Aluminium-Gusslegierungen                                     | Aluminium cast alloys   | 7% < Si ≤ 12%   | EN AC-AISi9Cu3 EN AC-46500  |
|   | 1.6 Aluminium-Gusslegierungen                                     | Aluminium cast alloys   | 12% < Si ≤ 17%  | GD-AISi17Cu4FeMg  |
|   | 2.1 Reinkupfer, niedriglegiertes Kupfer                           | Pure copper, low-alloyed copper                                       | ≤ 400 N/mm <sup>2</sup>   | E-Cu 57 EN CW 004 A   |
|   | 2.2 Kupfer-Zink-Legierungen (Messing, langspanend)                | Copper-zinc alloys (brass, long-chipping)                             | ≤ 550 N/mm <sup>2</sup>   | CuZn37 (Ms63) EN CW 508 L   |
|   | 2.3 Kupfer-Zink-Legierungen (Messing, kurzspanend)                | Copper-zinc alloys (brass, short-chipping)                            | ≤ 550 N/mm <sup>2</sup>   | CuZn36Pb3 (Ms58) EN CW 603 N  |
|   | 2.4 Kupfer-Aluminium-Legierungen (Alubronze, langspanend)         | Copper-aluminium alloys (alu bronze, long-chipping)                   | ≤ 800 N/mm <sup>2</sup>   | CuAl10Ni5Fe4 EN CW 307 G  |
|   | 2.5 Kupfer-Zinn-Legierungen (Zinnbronze, langspanend)             | Copper-tin alloys (tin bronze, long-chipping)                         | ≤ 700 N/mm <sup>2</sup>   | CuSn8P EN CW 459 K  |
|   | 2.6 Kupfer-Zinn-Legierungen (Zinnbronze, kurzspanend)             | Copper-tin alloys (tin bronze, short-chipping)                        | ≤ 400 N/mm <sup>2</sup>   | CuSn7 ZnPb (Rg7) 2.1090   |
|   | 2.7 Kupfer-Sonderlegierungen                                      | Special copper alloys   | ≤ 600 N/mm <sup>2</sup>   | (AMPCO® 8)  |
|   | 2.8 Kupfer-Sonderlegierungen                                      | Special copper alloys   | ≤ 1400 N/mm <sup>2</sup>  | (AMPCO® 45)   |
| 3.1 Magnesium-Knetlegierungen                                       | Magnesium wrought alloys  | ≤ 500 N/mm <sup>2</sup>   | MgAl6Zn 3.5612  |   |
| 3.2 Magnesium-Gusslegierungen                                       | Magnesium cast alloys   | ≤ 500 N/mm <sup>2</sup>   | EN-MCMgAl9Zn1 EN-MC21120  |   |
| 4.1 Duroplaste (kurzspanend)  | Duroplastics (short-chipping)                                     |   | Bakelit, Pertinax   |   |
| 4.2 Thermoplaste (langspanend)                                      | Thermoplastics (long-chipping)                                    |   | PMMA, POM, PVC  |   |
| 4.3 Faserverstärkte Kunststoffe (Faseranteil ≤ 30%)                 | Fibre-reinforced synthetics (fibre content ≤ 30%)                 |   | GFK, CFK, AFK   |   |
| 4.4 Faserverstärkte Kunststoffe (Faseranteil > 30%)                 | Fibre-reinforced synthetics (fibre content > 30%)                 |   | GFK, CFK, AFK   |   |
| 5.1 Grafit  | Graphite  |   | C 8000  |   |
| 5.2 Wolfram-Kupfer-Legierungen                                      | Tungsten-copper alloys  |   | W-Cu 80/20  |   |
| 5.3 Verbundwerkstoffe   | Composite materials   |   | HyLite, Alucobond   |   |
| <b>S</b>  | <b>Spezialwerkstoffe</b><br>Special materials                     |   |   |   |
|   | 1.1 Titan-Legierungen   | Titanium alloys   |   |   |
|   | 1.2 Reintitan   | Pure titanium   | ≤ 450 N/mm <sup>2</sup>   | Ti1 3.7025  |
|   | 1.3 Titan-Legierungen   | Titanium alloys   | ≤ 900 N/mm <sup>2</sup>   | TiAl6V4 3.7165  |
|   | 1.3 Titan-Legierungen   | Titanium alloys   | ≤ 1250 N/mm <sup>2</sup>  | TiAl4Mo4Sn2 3.7185  |
|   | 2.1 Nickel-, Kobalt- und Eisen-Legierungen                        | Nickel alloys, cobalt alloys and iron alloys                          |   |   |
|   | 2.2 Reinnickel  | Pure nickel   | ≤ 600 N/mm <sup>2</sup>   | Ni 99.6 2.4060  |
|   | 2.3 Nickel-Basis-Legierungen                                      | Nickel-base alloys  | ≤ 1000 N/mm <sup>2</sup>  | Monel 400 2.4360  |
|   | 2.4 Nickel-Basis-Legierungen                                      | Nickel-base alloys  | ≤ 1600 N/mm <sup>2</sup>  | Inconel 718 2.4668  |
|   | 2.5 Kobalt-Basis-Legierungen                                      | Cobalt-base alloys  | ≤ 1000 N/mm <sup>2</sup>  | Udimet 605  |
| 2.6 Eisen-Basis-Legierungen   | Iron-base alloys  | ≤ 1600 N/mm <sup>2</sup>  | Haynes 25 2.4964  |   |
| 2.6 Eisen-Basis-Legierungen   | Iron-base alloys  | ≤ 1500 N/mm <sup>2</sup>  | Incoloy 800 1.4958  |   |
| <b>H</b>  | <b>Harte Werkstoffe</b><br>Hard materials                         |   |   |   |
|   | 1.1 Hochfeste Stähle, gehärtete Stähle, Hartguss                  | High strength steels, hardened steels, hard castings                  | 44 - 50 HRC   | Weldox 1100   |
|   | 1.2 Hochfeste Stähle, gehärtete Stähle, Hartguss                  | High strength steels, hardened steels, hard castings                  | 50 - 55 HRC   | Hardox 550  |
|   | 1.3 Hochfeste Stähle, gehärtete Stähle, Hartguss                  | High strength steels, hardened steels, hard castings                  | 55 - 60 HRC   | Armax 600T  |
|   | 1.4 Hochfeste Stähle, gehärtete Stähle, Hartguss                  | High strength steels, hardened steels, hard castings                  | 60 - 63 HRC   | Ferro-Titanit   |
|   | 1.5 Hochfeste Stähle, gehärtete Stähle, Hartguss                  | High strength steels, hardened steels, hard castings                  | 63 - 66 HRC   | HSSE  |

|                 |              |              |              |
|-----------------|--------------|--------------|--------------|
|                 |              |              |              |
| <b>Allround</b> |              |              |              |
| <b>N</b>        |              |              |              |
| <b>3542L</b>    | <b>3538L</b> | <b>3540L</b> | <b>3544L</b> |
| 8               | 10           | 12           | 14           |
| 9               | 11           | 13           | 15           |

Seite · Page

$v_c / f_z$

|                                     |                                     |                                     |                                     |     |          |
|-------------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------------|-----|----------|
| <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | 1.1 | <b>P</b> |
| <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | 2.1 |          |
| <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | 3.1 |          |
| <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | 4.1 |          |
| <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | 5.1 |          |
| <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | 1.1 | <b>M</b> |
| <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | 2.1 |          |
| <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | 3.1 |          |
| <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | 4.1 |          |
| <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | 1.1 | <b>K</b> |
| <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | 1.2 |          |
| <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | 2.1 |          |
| <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | 2.2 |          |
| <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | 3.1 |          |
| <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | 3.2 |          |
| <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | 4.1 |          |
| <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | 4.2 |          |
| <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | 1.1 | <b>N</b> |
| <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | 1.2 |          |
| <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | 1.3 |          |
| <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | 1.4 |          |
| <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | 1.5 |          |
| <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | 1.6 |          |
| <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | 2.1 |          |
| <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | 2.2 |          |
| <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | 2.3 |          |
| <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | 2.4 |          |
| <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | 2.5 |          |
| <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | 2.6 |          |
| <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | 2.7 |          |
| <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | 2.8 |          |
| <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | 3.1 |          |
| <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | 3.2 |          |
| <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | 4.1 |          |
| <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | 4.2 |          |
| <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | 4.3 |          |
| <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | 4.4 |          |
| <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | 5.1 |          |
| <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | 5.2 |          |
| <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | 5.3 |          |
| <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | 1.1 | <b>S</b> |
| <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | 1.2 |          |
| <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | 1.3 |          |
| <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | 2.1 |          |
| <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | 2.2 |          |
| <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | 2.3 |          |
| <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | 2.4 |          |
| <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | 2.5 |          |
| <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | 2.6 |          |
| <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | 1.1 | <b>H</b> |
| <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | 1.2 |          |
| <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | 1.3 |          |
| <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | 1.4 |          |
| <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | 1.5 |          |



Weitere Fräswerkzeuge für die Blisk-, Impeller- und Schaufelblattbearbeitung finden Sie in unserem Prospekt FRANKEN-Turbine (Artikelnummer ZP20088.DEGB). Diese Werkzeuge sind speziell auf die teilweise sehr schwer zerspanbaren Materialien, die meist für diese Bauteile verwendet werden, ausgelegt.

Please refer to our brochure FRANKEN-Turbine (art. no. ZP20088.DEGB) with additional milling tools for machining blisks, impellers and turbine blades. These tools are particularly suited for the materials difficult to machine which are commonly used in such components.

Unser FRANKEN Werkzeugkatalog 250 beinhaltet unser komplettes Produktprogramm samt Einsatzempfehlungen und Schnittdaten. Bei Bedarf können Sie diesen unter der Artikelnummer ZK22015.DEGB anfordern.

Our FRANKEN Tool Catalogue 250 contains our entire range of products including machining recommendations and cutting data.

The catalogue can be requested with art. no. ZK22015.DEGB.



Entsprechendes Informationsmaterial erhalten Sie über unsere Vertriebsmitarbeiter oder im Internet unter [www.emuge-franken.com](http://www.emuge-franken.com).

For additional information material please contact our sales partners or refer to our website [www.emuge-franken.com](http://www.emuge-franken.com).

- Hochleistungswerkzeug
- Tonnenform
- Mit 4 Schneiden
- Vibrationsarme Bearbeitung
- Hocheffiziente Schlichtbearbeitung
- Formtoleranz  $\pm 0,01$  mm

- High performance tool
- Barrel-shape
- With 4 flutes
- Low-vibration machining
- Highly efficient finishing
- Form tolerance  $\pm 0.01$  mm

**N**

**HM**

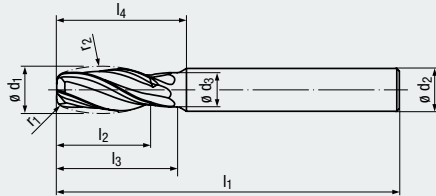
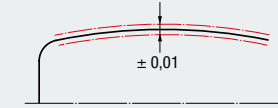
DIN 6535  
HA  
HB

Form  
 $\pm 0,01$

30°

$V_c / f_z$   
9

Optional



Allround

Beschichtung · Coating

Einsatzgebiete – Material (siehe Seite 6)

- Speziell für hochfeste Werkstoffe geeignet
- In fast allen Werkstoffen einsetzbar
- Zum HSC-Schlichten geeignet

Applications – material (see page 6)

- Especially suitable for high-strength materials
- For almost all materials
- Suitable for HSC finishing

ALCR

|   |         |              |
|---|---------|--------------|
| P | 1.1-5.1 |              |
| M | 1.1-2.1 | 3.1-4.1      |
| K | 1.1-2.1 | 2.2          |
| K | 3.1-4.1 | 4.2          |
| N | 1.1-1.4 |              |
| N | 2.1-3.2 | 4.1-4.2, 5.2 |
| S | 1.1-2.2 | 2.3          |
| S | 2.4     | 2.5-2.6      |
| H |         | 1.1-1.2      |

Bestell-Code · Order code

| d <sub>1</sub> | r <sub>1</sub> | r <sub>2</sub> | l <sub>2</sub> | l <sub>3</sub> | l <sub>1</sub> | ∅ d <sub>3</sub> | l <sub>4</sub> | ∅ d <sub>2</sub><br>h6 | Z<br>(Flutes) | Dimens.-<br>Code | 3542L |  |  |  |
|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|------------------|----------------|------------------------|---------------|------------------|-------|--|--|--|
| 10             | 2              | 50             | 21             | 28             | 80             | 8                | 30             | 10                     | 4             | .10050A          | ●     |  |  |  |
|                |                |                |                |                |                |                  |                |                        |               |                  |       |  |  |  |
|                |                |                |                |                |                |                  |                |                        |               |                  |       |  |  |  |

Die CAD-Daten (2D) der Werkzeuge können Sie per E-Mail an [info@emuge-franken.com](mailto:info@emuge-franken.com) anfordern  
You can request the CAD data (2D) of the tools via email from [info@emuge-franken.com](mailto:info@emuge-franken.com)



Präzisions-Spannhülsen-Aufnahmen FPC

Die patentierten Präzisions-Spannhülsen-Aufnahmen FPC sind hochgenaue Werkzeug-Aufnahmen mit mechanischer Klemmung für höchste Spannkraft und Rundlaufgenauigkeit sowie mit sehr guten Dämpfungseigenschaften. Die Werkzeugspannung erfolgt mittels Spannhülsen. Das Spannen und Lösen des Werkzeugs geschieht mit einem Sechskantschlüssel, welcher seitlich den Spannmechanismus bedient – und das innerhalb weniger Sekunden. Es können alle Zylinderschäfte nach DIN 6535 oder DIN 1835 gespannt werden. Die Präzisions-Spannhülsen-Aufnahmen FPC eignen sich hervorragend zum Hochleistungs- und Hochgeschwindigkeitsfräsen. Darüber hinaus können diese auch zum Bohren, Reiben oder zur Gewindeherstellung eingesetzt werden.

High Precision Collet Holders FPC

The patented precision collet holders FPC are highly precise tool holders with mechanical clamping which provide superior clamping force and concentricity as well as excellent shock-absorbing properties. The tools are clamped via collets. Tools are clamped and unclamped with a hexagon wrench which operates the clamping mechanism at the side – and in just a few seconds. All straight shanks according to DIN 6535 or DIN 1835 can be clamped. The high-precision collet holders FPC are well suited for high-performance and high-speed milling. In addition they can be used for drilling, reaming and threading operations.



**Hartmetall-Kreissegment-Fräser mit Tonnenform**  
Solid carbide circle segment end mill with barrel-shape

**N**

Gültig für · Valid for  
3542L



Aufmaß · Allowance  
0,05 - 0,1 mm



Aufmaß · Allowance  
0,1 - 0,2 mm

Für die Berechnung der Drehzahl n muss mit dem Durchmesser  $d_1$  gerechnet werden.  
In order to calculate the rotational speed n, the diameter  $d_1$  has to be used.



|          | $V_c$<br>[m/min] | $f_z$<br>[mm]      | $V_c$<br>[m/min]   | $f_z$<br>[mm]      |                    |                          | MMS<br>MQL                          |                                     |                                     |
|----------|------------------|--------------------|--------------------|--------------------|--------------------|--------------------------|-------------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------------|
| <b>P</b> | 1.1              | 280                | $0,007 \times d_1$ | 280                | $0,006 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 2.1              | 250                | $0,007 \times d_1$ | 250                | $0,005 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 3.1              | 210                | $0,006 \times d_1$ | 210                | $0,004 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 4.1              | 200                | $0,005 \times d_1$ | 200                | $0,003 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |                                     |
|          | 5.1              | 180                | $0,005 \times d_1$ | 180                | $0,003 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |                                     |
| <b>M</b> | 1.1              | 100                | $0,005 \times d_1$ | 100                | $0,003 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 2.1              | 80                 | $0,005 \times d_1$ | 80                 | $0,003 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 3.1              | 60                 | $0,004 \times d_1$ | 60                 | $0,002 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 4.1              | 40                 | $0,004 \times d_1$ | 40                 | $0,002 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
| <b>K</b> | 1.1              | 280                | $0,008 \times d_1$ | 280                | $0,006 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |                                     |
|          | 1.2              | 280                | $0,008 \times d_1$ | 280                | $0,006 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |                                     |
|          | 2.1              | 250                | $0,007 \times d_1$ | 250                | $0,005 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |                                     |
|          | 2.2              | 250                | $0,007 \times d_1$ | 250                | $0,005 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |                                     |
|          | 3.1              | 210                | $0,007 \times d_1$ | 210                | $0,005 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |                                     |
|          | 3.2              | 210                | $0,007 \times d_1$ | 210                | $0,005 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |                                     |
|          | 4.1              | 180                | $0,005 \times d_1$ | 180                | $0,003 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |                                     |
|          | 4.2              | 140                | $0,004 \times d_1$ | 140                | $0,003 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |                                     |
| <b>N</b> | 1.1              | 600                | $0,008 \times d_1$ | 600                | $0,006 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 1.2              | 600                | $0,007 \times d_1$ | 600                | $0,005 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 1.3              | 600                | $0,006 \times d_1$ | 600                | $0,004 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 1.4              | 410                | $0,007 \times d_1$ | 410                | $0,005 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 1.5              |                    |                    |                    |                    |                          |                                     |                                     |                                     |
|          | 1.6              |                    |                    |                    |                    |                          |                                     |                                     |                                     |
|          | 2.1              | 180                | $0,008 \times d_1$ | 180                | $0,006 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 2.2              | 180                | $0,008 \times d_1$ | 180                | $0,006 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 2.3              | 180                | $0,008 \times d_1$ | 180                | $0,006 \times d_1$ |                          | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 2.4              | 170                | $0,007 \times d_1$ | 170                | $0,005 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 2.5              | 170                | $0,007 \times d_1$ | 170                | $0,005 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 2.6              | 170                | $0,007 \times d_1$ | 170                | $0,005 \times d_1$ |                          | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 2.7              | 100                | $0,005 \times d_1$ | 100                | $0,003 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 2.8              | 100                | $0,005 \times d_1$ | 100                | $0,003 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 3.1              | 410                | $0,010 \times d_1$ | 410                | $0,008 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 3.2              | 410                | $0,010 \times d_1$ | 410                | $0,008 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
| 4.1      | 410              | $0,010 \times d_1$ | 410                | $0,008 \times d_1$ |                    | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |
| 4.2      | 600              | $0,010 \times d_1$ | 600                | $0,008 \times d_1$ |                    |                          | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |
| 4.3      |                  |                    |                    |                    |                    |                          |                                     |                                     |                                     |
| 4.4      |                  |                    |                    |                    |                    |                          |                                     |                                     |                                     |
| 5.1      |                  |                    |                    |                    |                    |                          |                                     |                                     |                                     |
| 5.2      | 100              | $0,005 \times d_1$ | 100                | $0,003 \times d_1$ |                    |                          |                                     | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |
| 5.3      |                  |                    |                    |                    |                    |                          |                                     |                                     |                                     |
| <b>S</b> | 1.1              | 100                | $0,006 \times d_1$ | 100                | $0,004 \times d_1$ |                          |                                     |                                     | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 1.2              | 80                 | $0,005 \times d_1$ | 80                 | $0,003 \times d_1$ |                          |                                     |                                     | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 1.3              | 60                 | $0,005 \times d_1$ | 60                 | $0,003 \times d_1$ |                          |                                     |                                     | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 2.1              | 80                 | $0,004 \times d_1$ | 80                 | $0,002 \times d_1$ |                          |                                     |                                     | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 2.2              | 30                 | $0,004 \times d_1$ | 30                 | $0,002 \times d_1$ |                          |                                     |                                     | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 2.3              | 30                 | $0,004 \times d_1$ | 30                 | $0,002 \times d_1$ |                          |                                     |                                     | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 2.4              | 30                 | $0,004 \times d_1$ | 30                 | $0,002 \times d_1$ |                          |                                     |                                     | <input checked="" type="checkbox"/> |
| 2.5      | 30               | $0,004 \times d_1$ | 30                 | $0,002 \times d_1$ |                    |                          |                                     | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |
| 2.6      | 30               | $0,004 \times d_1$ | 30                 | $0,002 \times d_1$ |                    |                          |                                     | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |
| <b>H</b> | 1.1              | 130                | $0,005 \times d_1$ | 130                | $0,003 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |                                     |
|          | 1.2              | 100                | $0,005 \times d_1$ | 100                | $0,003 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |                                     |
|          | 1.3              |                    |                    |                    |                    |                          |                                     |                                     |                                     |
|          | 1.4              |                    |                    |                    |                    |                          |                                     |                                     |                                     |
|          | 1.5              |                    |                    |                    |                    |                          |                                     |                                     |                                     |

$v_c$  = Schnittgeschwindigkeit · Cutting speed  
 $f_z$  = Vorschub pro Zahn · Feed per tooth

= sehr gut geeignet · very suitable  
 = gut geeignet · suitable

- Hochleistungswerkzeug
- Tropfenform
- Mit 3 oder 4 Schneiden
- Vibrationsarme Bearbeitung
- Hocheffiziente Schlichtbearbeitung
- Formtoleranz ±0,01 mm

- High performance tool
- Oval form
- With 3 or 4 flutes
- Low-vibration machining
- Highly efficient finishing
- Form tolerance ±0.01 mm

**N**

**HM**

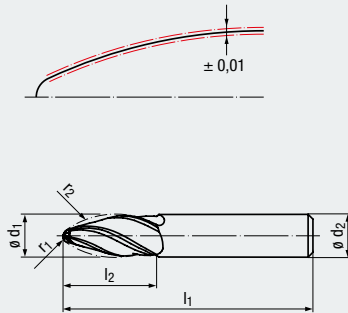
DIN 6535  
HA  
HB

**Form**  
± 0,01

30°

V<sub>c</sub>/f<sub>z</sub>  
11

Optional



Allround

**Beschichtung · Coating**

**Einsatzgebiete – Material (siehe Seite 6)**

- Speziell für hochfeste Werkstoffe geeignet
- In fast allen Werkstoffen einsetzbar
- Zum HSC-Schlichten geeignet

**Applications – material (see page 6)**

- Especially suitable for high-strength materials
- For almost all materials
- Suitable for HSC finishing

**ALCR**

|          |         |              |
|----------|---------|--------------|
| <b>P</b> | 1.1-5.1 |              |
| <b>M</b> | 1.1-2.1 | 3.1-4.1      |
| <b>K</b> | 1.1-2.1 | 2.2          |
| <b>K</b> | 3.1-4.1 | 4.2          |
| <b>N</b> | 1.1-1.4 |              |
| <b>N</b> | 2.1-3.2 | 4.1-4.2, 5.2 |
| <b>S</b> | 1.1-2.2 | 2.3          |
| <b>S</b> | 2.4     | 2.5-2.6      |
| <b>H</b> | 1.1-1.2 |              |

**Bestell-Code · Order code**

| d <sub>1</sub> | r <sub>1</sub> | r <sub>2</sub> | l <sub>2</sub> | l <sub>1</sub> | ∅ d <sub>2</sub><br>h6 | Z<br>(Flutes) | Dimens.-<br>Code | 3538L |
|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|------------------------|---------------|------------------|-------|
| 6              | 1              | 95             | 22             | 62             | 6                      | 3             | .06095A          | ●     |
| 8              | 1              | 90             | 25             | 68             | 8                      | 3             | .08090A          | ●     |
| 10             | 2              | 85             | 26             | 72             | 10                     | 4             | .10085A          | ●     |
| 12             | 2              | 80             | 28             | 83             | 12                     | 4             | .12080A          | ●     |
| 16             | 3              | 75             | 31             | 92             | 16                     | 4             | .16075A          | ●     |

Die CAD-Daten (2D) der Werkzeuge können Sie per E-Mail an [info@emuge-franken.com](mailto:info@emuge-franken.com) anfordern  
You can request the CAD data (2D) of the tools via email from [info@emuge-franken.com](mailto:info@emuge-franken.com)

**powRgrip®**



**Leistungsmerkmale**

- Mechanische Alternative zu thermischen Schrumpf- und Hydrodehnspannfuttern
- Zum Spannen von Hartmetall- und HSS-Werkzeugen geeignet
- Sicheres Spannen im Toleranzfeld h6
- Werkzeugvoreinstellung in der Spannanzge integriert
- Hohe übertragbare Drehmomente
- Sehr gute Rundlaufeigenschaften
- Keine thermischen Gefügeveränderungen an der Werkzeug-Aufnahme
- Einfache und schnelle Bedienung – Werkzeugwechsel in 10 Sekunden
- Keine Verletzungsgefahr am Werkzeug bzw. an der Aufnahme durch Verbrennen

**Features**

- Mechanical alternative to thermal shrink and hydro-expansion clamping systems
- Suitable for clamping carbide and HSS tools
- Safe clamping in the h6 tolerance range
- Integrated tool length adjustment
- High transferable torques
- Very good concentricity
- No thermal structural transformations in the tool holder
- Simple and quick operation – tool change in 10 seconds
- No risk of burn injury through contact with tool or holder

**Hartmetall-Kreissegment-Fräser mit Tropfenform**  
Solid carbide circle segment end mills with oval form

**N**

Gültig für · Valid for  
3538L



Aufmaß · Allowance  
0,05 - 0,1 mm



Aufmaß · Allowance  
0,1 - 0,2 mm



Aufmaß · Allowance  
0,2 - 0,3 mm

Für die Berechnung der Drehzahl n muss mit dem Durchmesser  $d_1$  gerechnet werden.  
In order to calculate the rotational speed n, the diameter  $d_1$  has to be used.



|          |     | Aufmaß 0,05 - 0,1 mm |                    | Aufmaß 0,1 - 0,2 mm |                    | Aufmaß 0,2 - 0,3 mm |                    |                          |                                     |                                     |                                     |
|----------|-----|----------------------|--------------------|---------------------|--------------------|---------------------|--------------------|--------------------------|-------------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------------|
|          |     | $V_c$ [m/min]        | $f_z$ [mm]         | $V_c$ [m/min]       | $f_z$ [mm]         | $V_c$ [m/min]       | $f_z$ [mm]         |                          |                                     |                                     |                                     |
| <b>P</b> | 1.1 | 280                  | $0,007 \times d_1$ | 280                 | $0,007 \times d_1$ | 280                 | $0,006 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 2.1 | 250                  | $0,007 \times d_1$ | 250                 | $0,006 \times d_1$ | 250                 | $0,005 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 3.1 | 210                  | $0,006 \times d_1$ | 210                 | $0,005 \times d_1$ | 210                 | $0,004 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 4.1 | 200                  | $0,005 \times d_1$ | 200                 | $0,004 \times d_1$ | 200                 | $0,003 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |                                     |
|          | 5.1 | 180                  | $0,005 \times d_1$ | 180                 | $0,004 \times d_1$ | 180                 | $0,003 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |                                     |
| <b>M</b> | 1.1 | 100                  | $0,005 \times d_1$ | 100                 | $0,004 \times d_1$ | 100                 | $0,003 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 2.1 | 80                   | $0,005 \times d_1$ | 80                  | $0,004 \times d_1$ | 80                  | $0,003 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 3.1 | 60                   | $0,004 \times d_1$ | 60                  | $0,003 \times d_1$ | 60                  | $0,002 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 4.1 | 40                   | $0,004 \times d_1$ | 40                  | $0,003 \times d_1$ | 40                  | $0,002 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
| <b>K</b> | 1.1 | 280                  | $0,008 \times d_1$ | 280                 | $0,007 \times d_1$ | 280                 | $0,006 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |                                     |
|          | 1.2 | 280                  | $0,008 \times d_1$ | 280                 | $0,007 \times d_1$ | 280                 | $0,006 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |                                     |
|          | 2.1 | 250                  | $0,007 \times d_1$ | 250                 | $0,006 \times d_1$ | 250                 | $0,005 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |                                     |
|          | 2.2 | 250                  | $0,007 \times d_1$ | 250                 | $0,006 \times d_1$ | 250                 | $0,005 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |                                     |
|          | 3.1 | 210                  | $0,007 \times d_1$ | 210                 | $0,006 \times d_1$ | 210                 | $0,005 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |                                     |
|          | 3.2 | 210                  | $0,007 \times d_1$ | 210                 | $0,006 \times d_1$ | 210                 | $0,005 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |                                     |
|          | 4.1 | 180                  | $0,005 \times d_1$ | 180                 | $0,004 \times d_1$ | 180                 | $0,003 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |                                     |
|          | 4.2 | 140                  | $0,004 \times d_1$ | 140                 | $0,003 \times d_1$ | 140                 | $0,002 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |                                     |
| <b>N</b> | 1.1 | 600                  | $0,008 \times d_1$ | 600                 | $0,007 \times d_1$ | 600                 | $0,006 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 1.2 | 600                  | $0,007 \times d_1$ | 600                 | $0,006 \times d_1$ | 600                 | $0,005 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 1.3 | 600                  | $0,006 \times d_1$ | 600                 | $0,005 \times d_1$ | 600                 | $0,004 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 1.4 | 410                  | $0,007 \times d_1$ | 410                 | $0,006 \times d_1$ | 410                 | $0,005 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 1.5 |                      |                    |                     |                    |                     |                    |                          |                                     |                                     |                                     |
|          | 1.6 |                      |                    |                     |                    |                     |                    |                          |                                     |                                     |                                     |
|          | 2.1 | 180                  | $0,008 \times d_1$ | 180                 | $0,007 \times d_1$ | 180                 | $0,006 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 2.2 | 180                  | $0,008 \times d_1$ | 180                 | $0,007 \times d_1$ | 180                 | $0,006 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 2.3 | 180                  | $0,008 \times d_1$ | 180                 | $0,007 \times d_1$ | 180                 | $0,006 \times d_1$ |                          | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 2.4 | 170                  | $0,007 \times d_1$ | 170                 | $0,006 \times d_1$ | 170                 | $0,005 \times d_1$ |                          | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 2.5 | 170                  | $0,007 \times d_1$ | 170                 | $0,006 \times d_1$ | 170                 | $0,005 \times d_1$ |                          | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 2.6 | 170                  | $0,007 \times d_1$ | 170                 | $0,006 \times d_1$ | 170                 | $0,005 \times d_1$ |                          | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 2.7 | 100                  | $0,005 \times d_1$ | 100                 | $0,004 \times d_1$ | 100                 | $0,003 \times d_1$ |                          | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 2.8 | 100                  | $0,005 \times d_1$ | 100                 | $0,004 \times d_1$ | 100                 | $0,003 \times d_1$ |                          | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 3.1 | 410                  | $0,010 \times d_1$ | 410                 | $0,008 \times d_1$ | 410                 | $0,008 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 3.2 | 410                  | $0,010 \times d_1$ | 410                 | $0,008 \times d_1$ | 410                 | $0,008 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
| 4.1      | 410 | $0,010 \times d_1$   | 410                | $0,008 \times d_1$  | 410                | $0,008 \times d_1$  |                    | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |
| 4.2      | 600 | $0,010 \times d_1$   | 600                | $0,008 \times d_1$  | 600                | $0,008 \times d_1$  |                    |                          | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |
| 4.3      |     |                      |                    |                     |                    |                     |                    |                          |                                     |                                     |                                     |
| 4.4      |     |                      |                    |                     |                    |                     |                    |                          |                                     |                                     |                                     |
| 5.1      |     |                      |                    |                     |                    |                     |                    |                          |                                     |                                     |                                     |
| 5.2      | 100 | $0,005 \times d_1$   | 100                | $0,004 \times d_1$  | 100                | $0,003 \times d_1$  |                    |                          |                                     | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |
| 5.3      |     |                      |                    |                     |                    |                     |                    |                          |                                     |                                     |                                     |
| <b>S</b> | 1.1 | 100                  | $0,006 \times d_1$ | 100                 | $0,005 \times d_1$ | 100                 | $0,004 \times d_1$ |                          |                                     |                                     | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 1.2 | 80                   | $0,005 \times d_1$ | 80                  | $0,004 \times d_1$ | 80                  | $0,003 \times d_1$ |                          |                                     |                                     | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 1.3 | 60                   | $0,005 \times d_1$ | 60                  | $0,004 \times d_1$ | 60                  | $0,003 \times d_1$ |                          |                                     |                                     | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 2.1 | 80                   | $0,004 \times d_1$ | 80                  | $0,003 \times d_1$ | 80                  | $0,002 \times d_1$ |                          |                                     |                                     | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 2.2 | 30                   | $0,004 \times d_1$ | 30                  | $0,003 \times d_1$ | 30                  | $0,002 \times d_1$ |                          |                                     |                                     | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 2.3 | 30                   | $0,004 \times d_1$ | 30                  | $0,003 \times d_1$ | 30                  | $0,002 \times d_1$ |                          |                                     |                                     | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 2.4 | 30                   | $0,004 \times d_1$ | 30                  | $0,003 \times d_1$ | 30                  | $0,002 \times d_1$ |                          |                                     |                                     | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 2.5 | 30                   | $0,004 \times d_1$ | 30                  | $0,003 \times d_1$ | 30                  | $0,002 \times d_1$ |                          |                                     |                                     | <input checked="" type="checkbox"/> |
| 2.6      | 30  | $0,004 \times d_1$   | 30                 | $0,003 \times d_1$  | 30                 | $0,002 \times d_1$  |                    |                          |                                     | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |
| <b>H</b> | 1.1 | 130                  | $0,005 \times d_1$ | 130                 | $0,004 \times d_1$ | 130                 | $0,003 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |                                     |
|          | 1.2 | 100                  | $0,005 \times d_1$ | 100                 | $0,004 \times d_1$ | 100                 | $0,003 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |                                     |
|          | 1.3 |                      |                    |                     |                    |                     |                    |                          |                                     |                                     |                                     |
|          | 1.4 |                      |                    |                     |                    |                     |                    |                          |                                     |                                     |                                     |
|          | 1.5 |                      |                    |                     |                    |                     |                    |                          |                                     |                                     |                                     |

$v_c$  = Schnittgeschwindigkeit · Cutting speed  
 $f_z$  = Vorschub pro Zahn · Feed per tooth

■ = sehr gut geeignet · very suitable  
□ = gut geeignet · suitable

- Hochleistungswerkzeug
- Kegelform
- Mit 2 oder 3 Schneiden
- Vibrationsarme Bearbeitung
- Hocheffiziente Schlichtbearbeitung
- Formtoleranz  $\pm 0,01$  mm

- High performance tool
- Taper form
- With 2 or 3 flutes
- Low-vibration machining
- Highly efficient finishing
- Form tolerance  $\pm 0.01$  mm

**N**

**HM**

DIN 6535

Form  $\pm 0,01$

HA HB

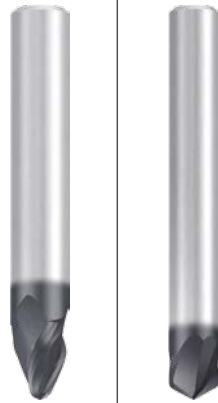
20-30°

$V_c / f_z$  13

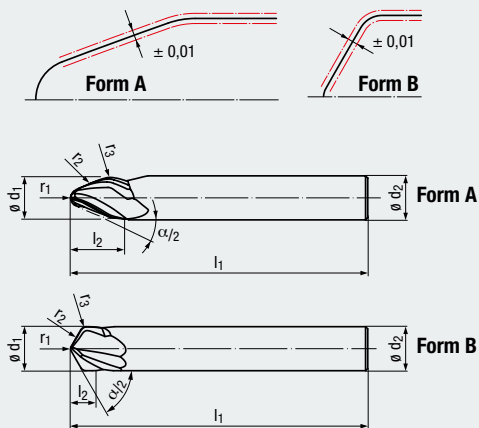
Optional

Form A  
< 45°

Form B  
> 45°



Allround



Beschichtung · Coating

Einsatzgebiete – Material (siehe Seite 6)

- Speziell für hochfeste Werkstoffe geeignet
- In fast allen Werkstoffen einsetzbar
- Zum HSC-Schlichten geeignet
- Form A: bis 45° Anstellwinkel für steile Bereiche
- Form B: über 45° Anstellwinkel für flache Bereiche

Applications – material (see page 6)

- Especially suitable for high-strength materials
- For almost all materials
- Suitable for HSC finishing
- Form A: up to 45° tilt angle for steep areas
- Form B: more than 45° tilt angle for flat areas

ALCR

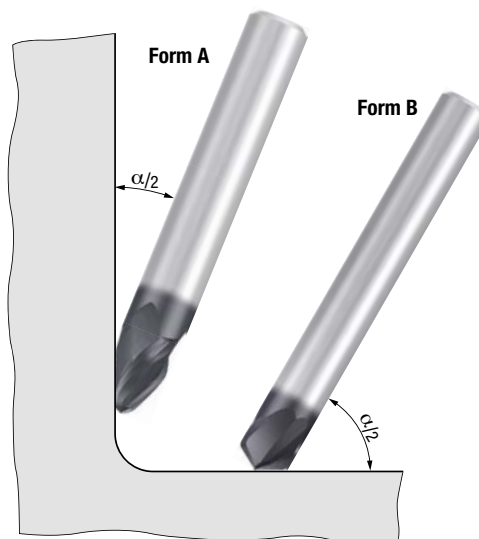
|   |         |              |
|---|---------|--------------|
| P | 1.1-5.1 |              |
| M | 1.1-2.1 | 3.1-4.1      |
| K | 1.1-2.1 | 2.2          |
| K | 3.1-4.1 | 4.2          |
| N | 1.1-1.4 |              |
| N | 2.1-3.2 | 4.1-4.2, 5.2 |
| S | 1.1-2.2 | 2.3          |
| S | 2.4     | 2.5-2.6      |
| H |         | 1.1-1.2      |

Bestell-Code · Order code

| $\alpha/2$ | $\varnothing d_1$ | $r_1$ | $r_2$ | $r_3$ | $l_2$ | $l_1$ | $\varnothing d_2$ | Z        | Dimens.-Code | 3540L |   |  |
|------------|-------------------|-------|-------|-------|-------|-------|-------------------|----------|--------------|-------|---|--|
|            |                   |       |       |       |       |       | h6                | (Flutes) |              |       |   |  |
| 12,5°      | 16                | 2     | 1000  | 5     | 31    | 108   | 16                | 3        | .1610AA      | ●     |   |  |
| 12,5°      | 16                | 4     | 1000  | 5     | 24    | 108   | 16                | 3        | .1610AB      | ●     |   |  |
| 17,5°      | 6                 | 1     | 250   | 3     | 9,5   | 62    | 6                 | 3        | .06250A      | ●     |   |  |
| 20°        | 8                 | 1,5   | 250   | 4     | 10,5  | 68    | 8                 | 3        | .08250A      | ●     |   |  |
| 20°        | 10                | 2     | 250   | 5     | 12,5  | 80    | 10                | 3        | .10250A      | ●     |   |  |
| 20°        | 12                | 3     | 250   | 6     | 13,5  | 93    | 12                | 3        | .12250A      | ●     |   |  |
| 20°        | 16                | 4     | 500   | 8     | 18,5  | 108   | 16                | 3        | .16500A      | ●     |   |  |
| 20°        | 16                | 4     | 1500  | 8     | 18,5  | 108   | 16                | 3        | .1615AA      | ●     |   |  |
| 42,5°      | 12                | 1     | 200   | 1     | 8     | 93    | 12                | 3        | .12200A      | ●     |   |  |
| 60°        | 10                | 1     | 200   | 1,5   | 6     | 80    | 10                | 2        | .10200A      |       | ● |  |
| 70°        | 10                | 1     | 200   | 2     | 6     | 80    | 10                | 2        | .10200B      |       | ● |  |

Die CAD-Daten (2D) der Werkzeuge können Sie per E-Mail an [info@emuge-franken.com](mailto:info@emuge-franken.com) anfordern  
You can request the CAD data (2D) of the tools via email from [info@emuge-franken.com](mailto:info@emuge-franken.com)

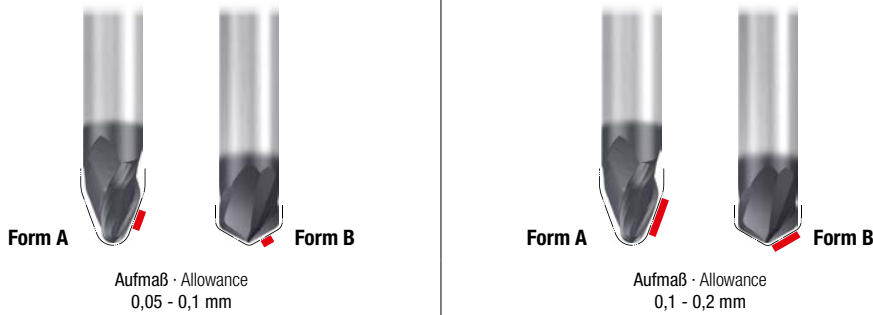
Nur mit Anstellwinkel  $\alpha/2$  einsetzen!  
Only use with tilt angle  $\alpha/2$ !



**Hartmetall-Kreissegment-Fräser mit Kegelform**  
Solid carbide circle segment end mills with taper form

**N**

Gültig für · Valid for  
3540L



Für die Berechnung der Drehzahl n muss mit dem Durchmesser  $d_1$  gerechnet werden.  
In order to calculate the rotational speed n, the diameter  $d_1$  has to be used.



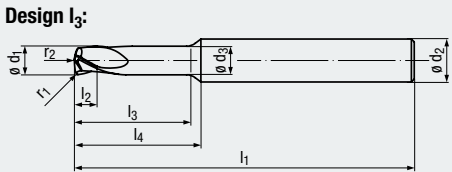
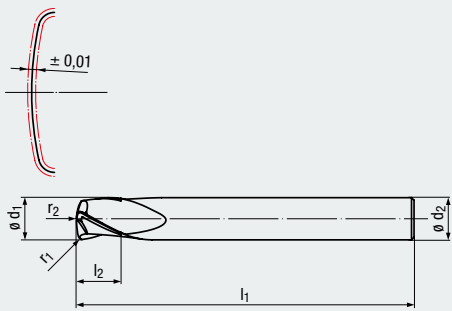
|          | $V_c$<br>[m/min] | $f_z$<br>[mm]      | $V_c$<br>[m/min] | $f_z$<br>[mm]      |                          |                                     | MMS<br>MQL               |                                     |
|----------|------------------|--------------------|------------------|--------------------|--------------------------|-------------------------------------|--------------------------|-------------------------------------|
| <b>P</b> |                  |                    |                  |                    |                          |                                     |                          |                                     |
| 1.1      | 280              | $0,006 \times d_1$ | 280              | $0,004 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |
| 2.1      | 250              | $0,006 \times d_1$ | 250              | $0,004 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |
| 3.1      | 210              | $0,005 \times d_1$ | 210              | $0,003 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |
| 4.1      | 200              | $0,004 \times d_1$ | 200              | $0,003 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                          |                                     |
| 5.1      | 180              | $0,004 \times d_1$ | 180              | $0,003 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                          |                                     |
| <b>M</b> |                  |                    |                  |                    |                          |                                     |                          |                                     |
| 1.1      | 100              | $0,004 \times d_1$ | 100              | $0,003 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |
| 2.1      | 80               | $0,004 \times d_1$ | 80               | $0,003 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |
| 3.1      | 60               | $0,003 \times d_1$ | 60               | $0,002 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |
| 4.1      | 40               | $0,003 \times d_1$ | 40               | $0,002 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |
| <b>K</b> |                  |                    |                  |                    |                          |                                     |                          |                                     |
| 1.1      | 280              | $0,007 \times d_1$ | 280              | $0,005 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                          |                                     |
| 1.2      | 280              | $0,007 \times d_1$ | 280              | $0,005 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                          |                                     |
| 2.1      | 250              | $0,006 \times d_1$ | 250              | $0,005 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                          |                                     |
| 2.2      | 250              | $0,006 \times d_1$ | 250              | $0,005 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                          |                                     |
| 3.1      | 210              | $0,006 \times d_1$ | 210              | $0,005 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                          |                                     |
| 3.2      | 210              | $0,006 \times d_1$ | 210              | $0,005 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                          |                                     |
| 4.1      | 180              | $0,004 \times d_1$ | 180              | $0,003 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                          |                                     |
| 4.2      | 140              | $0,003 \times d_1$ | 140              | $0,002 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                          |                                     |
| <b>N</b> |                  |                    |                  |                    |                          |                                     |                          |                                     |
| 1.1      | 600              | $0,007 \times d_1$ | 600              | $0,005 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |
| 1.2      | 600              | $0,006 \times d_1$ | 600              | $0,004 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |
| 1.3      | 600              | $0,005 \times d_1$ | 600              | $0,004 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |
| 1.4      | 410              | $0,006 \times d_1$ | 410              | $0,004 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |
| 1.5      |                  |                    |                  |                    |                          |                                     |                          |                                     |
| 1.6      |                  |                    |                  |                    |                          |                                     |                          |                                     |
| 2.1      | 180              | $0,006 \times d_1$ | 180              | $0,005 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |
| 2.2      | 180              | $0,006 \times d_1$ | 180              | $0,005 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |
| 2.3      | 180              | $0,006 \times d_1$ | 180              | $0,005 \times d_1$ |                          | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |
| 2.4      | 170              | $0,005 \times d_1$ | 170              | $0,004 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |
| 2.5      | 170              | $0,005 \times d_1$ | 170              | $0,004 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |
| 2.6      | 170              | $0,005 \times d_1$ | 170              | $0,004 \times d_1$ |                          | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |
| 2.7      | 100              | $0,004 \times d_1$ | 100              | $0,003 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |
| 2.8      | 100              | $0,004 \times d_1$ | 100              | $0,003 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |
| 3.1      | 410              | $0,010 \times d_1$ | 410              | $0,008 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |
| 3.2      | 410              | $0,010 \times d_1$ | 410              | $0,008 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |
| 4.1      | 410              | $0,010 \times d_1$ | 410              | $0,008 \times d_1$ |                          | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |
| 4.2      | 600              | $0,010 \times d_1$ | 600              | $0,008 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |
| 4.3      |                  |                    |                  |                    |                          |                                     |                          |                                     |
| 4.4      |                  |                    |                  |                    |                          |                                     |                          |                                     |
| 5.1      |                  |                    |                  |                    |                          |                                     |                          |                                     |
| 5.2      | 100              | $0,004 \times d_1$ | 100              | $0,003 \times d_1$ |                          |                                     |                          | <input checked="" type="checkbox"/> |
| 5.3      |                  |                    |                  |                    |                          |                                     |                          |                                     |
| <b>S</b> |                  |                    |                  |                    |                          |                                     |                          |                                     |
| 1.1      | 100              | $0,005 \times d_1$ | 100              | $0,004 \times d_1$ |                          |                                     |                          | <input checked="" type="checkbox"/> |
| 1.2      | 80               | $0,004 \times d_1$ | 80               | $0,003 \times d_1$ |                          |                                     |                          | <input checked="" type="checkbox"/> |
| 1.3      | 60               | $0,004 \times d_1$ | 60               | $0,003 \times d_1$ |                          |                                     |                          | <input checked="" type="checkbox"/> |
| 2.1      | 80               | $0,003 \times d_1$ | 80               | $0,002 \times d_1$ |                          |                                     |                          | <input checked="" type="checkbox"/> |
| 2.2      | 30               | $0,003 \times d_1$ | 30               | $0,002 \times d_1$ |                          |                                     |                          | <input checked="" type="checkbox"/> |
| 2.3      | 30               | $0,003 \times d_1$ | 30               | $0,002 \times d_1$ |                          |                                     |                          | <input checked="" type="checkbox"/> |
| 2.4      | 30               | $0,003 \times d_1$ | 30               | $0,002 \times d_1$ |                          |                                     |                          | <input checked="" type="checkbox"/> |
| 2.5      | 30               | $0,003 \times d_1$ | 30               | $0,002 \times d_1$ |                          |                                     |                          | <input checked="" type="checkbox"/> |
| 2.6      | 30               | $0,003 \times d_1$ | 30               | $0,002 \times d_1$ |                          |                                     |                          | <input checked="" type="checkbox"/> |
| <b>H</b> |                  |                    |                  |                    |                          |                                     |                          |                                     |
| 1.1      | 130              | $0,004 \times d_1$ | 130              | $0,003 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                          |                                     |
| 1.2      | 100              | $0,005 \times d_1$ | 100              | $0,003 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                          |                                     |
| 1.3      |                  |                    |                  |                    |                          |                                     |                          |                                     |
| 1.4      |                  |                    |                  |                    |                          |                                     |                          |                                     |
| 1.5      |                  |                    |                  |                    |                          |                                     |                          |                                     |

$v_c$  = Schnittgeschwindigkeit · Cutting speed  
 $f_z$  = Vorschub pro Zahn · Feed per tooth

= sehr gut geeignet · very suitable  
 = gut geeignet · suitable

- Hochleistungswerkzeug
- Linsenform
- Mit 3 Schneiden
- Vibrationsarme Bearbeitung
- Hocheffiziente Schlichtbearbeitung
- Formtoleranz ±0,01 mm

- High performance tool
- Lens-shape
- With 3 flutes
- Low-vibration machining
- Highly efficient finishing
- Form tolerance ±0.01 mm



**N**

**HM**

**DIN 6535**  
HA  
HB

**Form**  
± 0,01

**30°**

**V<sub>c</sub>/f<sub>z</sub>**  
15

**Optional**



Allround

**Beschichtung · Coating**

**Einsatzgebiete – Material (siehe Seite 6)**

- Speziell für hochfeste Werkstoffe geeignet
- In fast allen Werkstoffen einsetzbar
- Zum HSC-Schlichten geeignet

**Applications – material (see page 6)**

- Especially suitable for high-strength materials
- For almost all materials
- Suitable for HSC finishing

**ALCR**

|          |         |         |
|----------|---------|---------|
| <b>P</b> | 1.1-5.1 |         |
| <b>M</b> | 1.1-2.1 | 3.1-4.1 |
| <b>K</b> | 1.1-2.1 | 2.2     |
| <b>K</b> | 3.1-4.1 | 4.2     |
| <b>N</b> | 1.1-1.4 |         |
| <b>N</b> | 2.1-3.2 | 5.2     |
| <b>S</b> | 1.1-2.1 |         |

**Bestell-Code · Order code**

| $\varnothing d_1$ | $r_1$ | $r_2$ | $l_2$ | $l_3$ | $l_1$ | $\varnothing d_3$ | $l_4$ | $\varnothing d_2$<br>h6 | Z<br>(Flutes) | Dimens.-<br>Code |
|-------------------|-------|-------|-------|-------|-------|-------------------|-------|-------------------------|---------------|------------------|
| 4                 | 0,25  | 6     | 4     | 18    | 62    | 4                 | 20    | 6                       | 3             | .04006A          |
| 6                 | 0,5   | 10    | 6     | –     | 62    | –                 | –     | 6                       | 3             | .06010A          |
| 8                 | 0,75  | 15    | 8     | –     | 68    | –                 | –     | 8                       | 3             | .08015A          |
| 10                | 1     | 20    | 10    | –     | 80    | –                 | –     | 10                      | 3             | .10020A          |
| 12                | 1,25  | 25    | 12    | –     | 93    | –                 | –     | 12                      | 3             | .12025A          |

**3544L**

Die CAD-Daten (2D) der Werkzeuge können Sie per E-Mail an [info@emuge-franken.com](mailto:info@emuge-franken.com) anfordern  
You can request the CAD data (2D) of the tools via email from [info@emuge-franken.com](mailto:info@emuge-franken.com)

**SHRINK-MASTER HL-2**



**Leistungsmerkmale**

- Schnelle und schonende Erwärmung der Schrumpf-Aufnahme durch leistungsstarke 13 kW Spule
- Energiezufuhr passt sich dem Werkzeugdurchmesser an
- Universell einsetzbar für verschiedene Schrumpf-Aufnahmen
- Ein- und Ausschumpfen von Hartmetall- und HSS-Werkzeugen mit Schaftdurchmessern von 3-32 mm in Schafttoleranz h6 oder h5
- Großer Freiraum von max. 550 mm für lange Werkzeuge oder Aufnahmen
- Einfache und ergonomische Bedienung
- Spule abnehmbar und als Handspule verwendbar
- Ein- und Ausschumpfzeit ca. 5 Sekunden

**Features**

- Fast and gentle heating of the shrink-fit chuck by means of a powerful 13 kW induction coil
- Self-regulating power input depending on tool diameter
- For use with a wide range of different shrink-fit chuck types
- Shrinking and unshrinking of solid carbide and HSS tools with a shank diameter of 3 to 32 mm and a shank tolerance h6 or h5
- Large clearance of 550 mm for extra long tools or chucks
- Simple and ergonomic handling
- Detachable induction coil for hand-held operation if required
- Shrinking and unshrinking time approx. 5 seconds

**Hartmetall-Kreissegment-Fräser mit Linsenform**  
Solid carbide circle segment end mill with lens-shape

**N**

Gültig für · Valid for  
3544L



Aufmaß · Allowance  
0,05 - 0,1 mm



Aufmaß · Allowance  
0,1 - 0,2 mm

Für die Berechnung der Drehzahl n muss mit dem Durchmesser  $d_1$  gerechnet werden.

In order to calculate the rotational speed n, the diameter  $d_1$  has to be used.

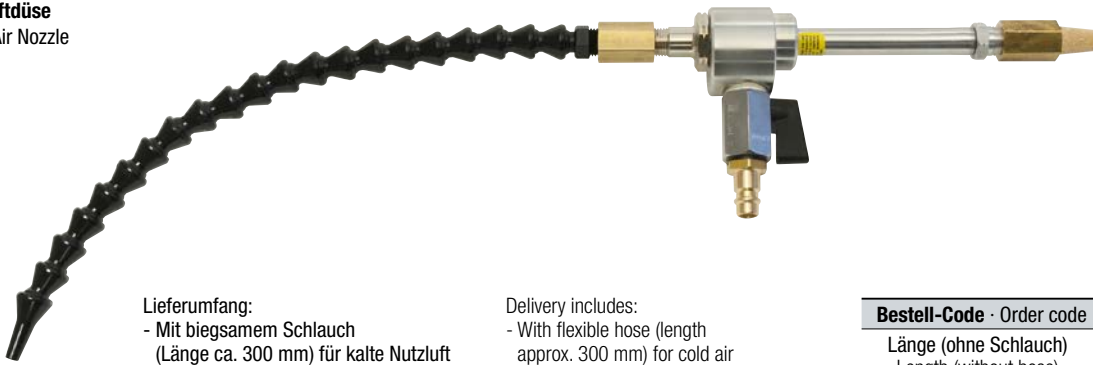


|          | $V_c$<br>[m/min] | $f_z$<br>[mm]      | $V_c$<br>[m/min]   | $f_z$<br>[mm]      |                    |                          | MMS<br>MQL                          |                                     |                                     |
|----------|------------------|--------------------|--------------------|--------------------|--------------------|--------------------------|-------------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------------|
| <b>P</b> | 1.1              | 280                | $0,007 \times d_1$ | 280                | $0,005 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 2.1              | 240                | $0,007 \times d_1$ | 240                | $0,005 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 3.1              | 200                | $0,006 \times d_1$ | 200                | $0,004 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 4.1              | 180                | $0,005 \times d_1$ | 180                | $0,003 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |                                     |
|          | 5.1              | 150                | $0,005 \times d_1$ | 150                | $0,003 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |                                     |
| <b>M</b> | 1.1              | 150                | $0,005 \times d_1$ | 150                | $0,003 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 2.1              | 120                | $0,005 \times d_1$ | 120                | $0,003 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 3.1              | 90                 | $0,004 \times d_1$ | 90                 | $0,002 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 4.1              | 60                 | $0,004 \times d_1$ | 60                 | $0,002 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
| <b>K</b> | 1.1              | 300                | $0,008 \times d_1$ | 300                | $0,006 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |                                     |
|          | 1.2              | 300                | $0,008 \times d_1$ | 300                | $0,006 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |                                     |
|          | 2.1              | 270                | $0,007 \times d_1$ | 270                | $0,005 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |                                     |
|          | 2.2              | 270                | $0,007 \times d_1$ | 270                | $0,005 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |                                     |
|          | 3.1              | 220                | $0,007 \times d_1$ | 220                | $0,005 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |                                     |
|          | 3.2              | 220                | $0,007 \times d_1$ | 220                | $0,005 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |                                     |
|          | 4.1              | 200                | $0,005 \times d_1$ | 200                | $0,003 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |                                     |
|          | 4.2              | 150                | $0,004 \times d_1$ | 150                | $0,003 \times d_1$ | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |                                     |
| <b>N</b> | 1.1              | 900                | $0,008 \times d_1$ | 900                | $0,006 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 1.2              | 900                | $0,007 \times d_1$ | 900                | $0,005 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 1.3              | 900                | $0,006 \times d_1$ | 900                | $0,004 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 1.4              | 600                | $0,007 \times d_1$ | 600                | $0,005 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 1.5              |                    |                    |                    |                    |                          |                                     |                                     |                                     |
|          | 1.6              |                    |                    |                    |                    |                          |                                     |                                     |                                     |
|          | 2.1              | 270                | $0,008 \times d_1$ | 270                | $0,006 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 2.2              | 270                | $0,008 \times d_1$ | 270                | $0,006 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 2.3              | 270                | $0,008 \times d_1$ | 270                | $0,006 \times d_1$ |                          | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 2.4              | 250                | $0,007 \times d_1$ | 250                | $0,005 \times d_1$ |                          | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 2.5              | 250                | $0,007 \times d_1$ | 250                | $0,005 \times d_1$ |                          | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 2.6              | 250                | $0,007 \times d_1$ | 250                | $0,005 \times d_1$ |                          | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 2.7              | 150                | $0,005 \times d_1$ | 150                | $0,003 \times d_1$ |                          | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 2.8              | 150                | $0,005 \times d_1$ | 150                | $0,003 \times d_1$ |                          | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 3.1              | 600                | $0,010 \times d_1$ | 600                | $0,008 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 3.2              | 600                | $0,010 \times d_1$ | 600                | $0,008 \times d_1$ |                          |                                     | <input type="checkbox"/>            | <input checked="" type="checkbox"/> |
| 4.1      |                  |                    |                    |                    |                    |                          |                                     |                                     |                                     |
| 4.2      |                  |                    |                    |                    |                    |                          |                                     |                                     |                                     |
| 4.3      |                  |                    |                    |                    |                    |                          |                                     |                                     |                                     |
| 4.4      |                  |                    |                    |                    |                    |                          |                                     |                                     |                                     |
| 5.1      |                  |                    |                    |                    |                    |                          |                                     |                                     |                                     |
| 5.2      | 150              | $0,005 \times d_1$ | 150                | $0,003 \times d_1$ |                    |                          |                                     | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |
| 5.3      |                  |                    |                    |                    |                    |                          |                                     |                                     |                                     |
| <b>S</b> | 1.1              | 150                | $0,006 \times d_1$ | 150                | $0,004 \times d_1$ |                          |                                     |                                     | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 1.2              | 120                | $0,005 \times d_1$ | 120                | $0,003 \times d_1$ |                          |                                     |                                     | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 1.3              | 90                 | $0,005 \times d_1$ | 90                 | $0,003 \times d_1$ |                          |                                     |                                     | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 2.1              | 120                | $0,004 \times d_1$ | 120                | $0,002 \times d_1$ |                          |                                     |                                     | <input checked="" type="checkbox"/> |
|          | 2.2              |                    |                    |                    |                    |                          |                                     |                                     |                                     |
|          | 2.3              |                    |                    |                    |                    |                          |                                     |                                     |                                     |
| <b>H</b> | 1.1              |                    |                    |                    |                    |                          |                                     |                                     |                                     |
|          | 1.2              |                    |                    |                    |                    |                          |                                     |                                     |                                     |
|          | 1.3              |                    |                    |                    |                    |                          |                                     |                                     |                                     |
|          | 1.4              |                    |                    |                    |                    |                          |                                     |                                     |                                     |
|          | 1.5              |                    |                    |                    |                    |                          |                                     |                                     |                                     |

$v_c$  = Schnittgeschwindigkeit · Cutting speed  
 $f_z$  = Vorschub pro Zahn · Feed per tooth

= sehr gut geeignet · very suitable  
 = gut geeignet · suitable

**Kaltluftdüse**  
Cold-Air Nozzle



Lieferumfang:  
- Mit biegsamem Schlauch  
(Länge ca. 300 mm) für kalte Nutzluft  
- Schalldämpfer (SN14) für heiße Abluft  
- Kugelhahn mit Anschlussstück (ST 1/4)  
für Zuluftschlauch (NW6)  
mit Schnellwechselkupplung (NW7.2)

Delivery includes:  
- With flexible hose (length  
approx. 300 mm) for cold air  
- Silencer (SN14) for hot exhaust air  
- Ball-valve with fitting (1/4") for inlet  
hose (6 mm) with quick-change  
attachment (7.2 mm)

| Bestell-Code · Order code                      |                  | 6910 |
|--|------------------|------|
| Länge (ohne Schlauch)<br>Length (without hose) | Dimens.-<br>Code |      |
| 225 mm   | .15              | ●    |

**Ersatzschlauch**  
Spare Hose



| Bestell-Code · Order code |                  | 6910 |
|---------------------------|------------------|------|
| Länge<br>Length           | Dimens.-<br>Code |      |
| ≈ 300 mm                  | .20              | ●    |
| ≈ 400 mm                  | .22              | ●    |
| ≈ 500 mm                  | .21              | ●    |

**Halterungen für die Kaltluftdüse**  
Holders for the Cold-Air Nozzle



Klemmarm mit Grundhalter  
Socket with basic holder



Klemmarm mit Magnethalter  
Socket with magnetic shoe



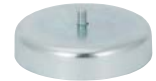
Klemmarm  
Socket



Grundhalter für Klemmarm  
Basic holder for socket



Magnethalter für Klemmarm  
Magnetic shoe for socket



| Bestell-Code · Order code |                  | 6910 |   |   |   |   |
|---------------------------|------------------|------|---|---|---|---|
| Abmaße<br>Dimensions      | Dimens.-<br>Code |      |   |   |   |   |
| ø 45 x 68 mm              | .24              | ●    |   |   |   |   |
| ø 80 x 80 mm              | .25              |      | ● |   |   |   |
| ø 80 x 17 mm              | .26              |      |   |   |   | ● |
| ø 32 x 63 mm              | .27              |      |   | ● |   |   |
| ø 45 x 20 mm              | .32              |      |   |   | ● |   |



**Kaltluftdüsen-Anbausset**  
Cold-Air Nozzle Attachment Set

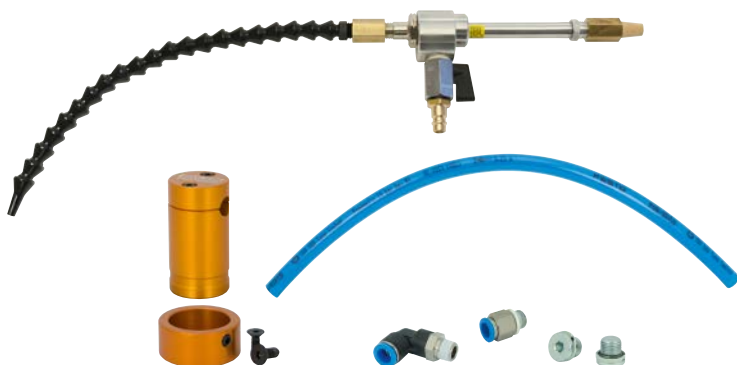


|                                  |                     |             |
|----------------------------------|---------------------|-------------|
| <b>Bestell-Code</b> · Order code |                     | <b>6910</b> |
|                                  | <b>Dimens.-Code</b> |             |
|                                  | .12                 | ●           |

- Lieferumfang:
- 1 x Klemmarm mit Grundhalter (Art.-Nr.: 6910.24)
  - 1 x Anschluss Schlauch 300 mm
  - 1 x Winkel-Verschraubung G 1/4
  - 1 x Verschraubung G 1/4
  - 2 x Blindstopfen G 1/4

- Delivery includes:
- 1 x Socket with basic holder (art. No. 6910.24)
  - 1 x Connecting hose 300 mm
  - 1 x Elbow coupling G 1/4
  - 1 x Screw G 1/4
  - 2 x Sealing plugs G 1/4

**Kaltluftdüsen-Montageset 1**  
Cold-Air Nozzle Assembly Set 1

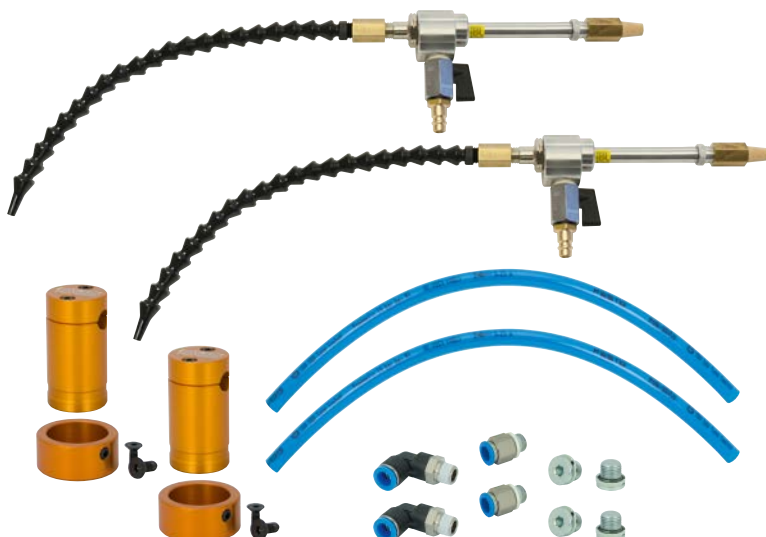


Bestehend aus 1 Kaltluftdüse (Art.-Nr.: 6910.15) und 1 Kaltluftdüsen-Anbausset (Art.-Nr.: 6910.12)  
Consists of 1 cold-air nozzle (art. no. 6910.15) and 1 cold-air nozzle attachment set (art. no. 6910.12)

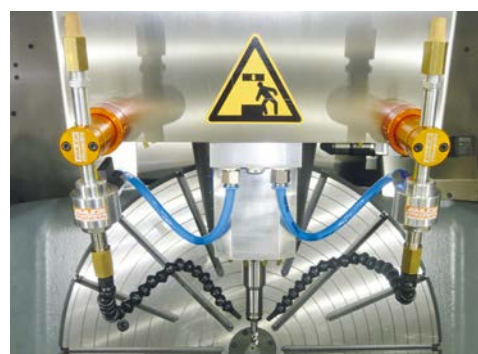


|                                  |                     |             |
|----------------------------------|---------------------|-------------|
| <b>Bestell-Code</b> · Order code |                     | <b>6910</b> |
|                                  | <b>Dimens.-Code</b> |             |
|                                  | .11                 | ●           |

**Kaltluftdüsen-Montageset 2**  
Cold-Air Nozzle Assembly Set 2



Bestehend aus 2 Kaltluftdüsen (Art.-Nr.: 6910.15) und 2 Kaltluftdüsen-Anbausets (Art.-Nr.: 6910.12)  
Consists of 2 cold-air nozzles (art. no. 6910.15) and 2 cold-air nozzle attachment sets (art. no. 6910.12)



|                                  |                     |             |
|----------------------------------|---------------------|-------------|
| <b>Bestell-Code</b> · Order code |                     | <b>6910</b> |
|                                  | <b>Dimens.-Code</b> |             |
|                                  | .10                 | ●           |

Durch die Verwendung von gekühlter Luft wird die Temperatur im Schneidenbereich herabgesetzt, wodurch höhere Schnittgeschwindigkeiten und Standzeiten erreicht werden können. Moderne Beschichtungen können durch diese Art der Kühlung erst alle Vorteile ausspielen, da eine Schädigung der Schneide durch Thermoschock vermieden wird.

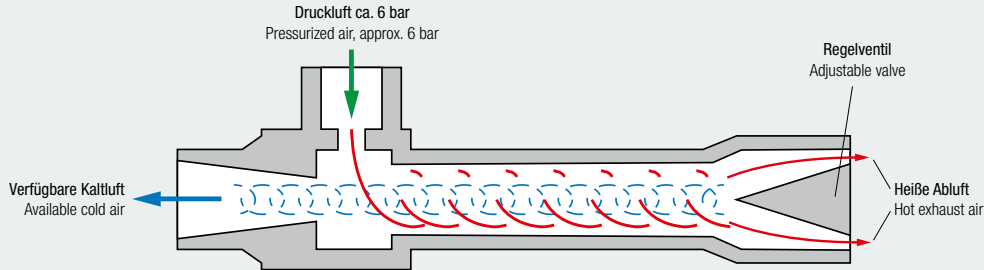
Darüber hinaus werden die beim Kopierfräsen anfallenden sehr leichten Späne auch aus tiefen Aussparungen oder Kavitäten mit Hilfe der Kaltluftdüse entfernt.

Die Wirkungsweise der Kaltluftdüse basiert auf dem Prinzip des Wirbelrohrs, in dem zwei gegenläufige, rotierende Luftströme (ohne bewegte Teile) erzeugt werden. An einem Ende tritt die innere Strömung als nutzbare Kaltluft mit bis zu -40 °C aus. Der Anschluss erfolgt über einen Druckluftanschluss.

Cooled air reduces temperatures in the cutting area, which in turn permits higher cutting speeds and longer tool life. This type of cooling enables modern coatings to achieve their full potential, as damage to the cutting edge resulting from thermal shock is avoided.

Moreover, the cold-air nozzle helps to remove the tiny chips produced in copy milling even from deep recesses or cavities.

The function of the cold-air nozzle is based on the principle of the vortex tube, in which two opposed, rotating air streams are generated (without any moving parts). The internal air stream exits from one end, in the form of useable cold air with a temperature as low as -40 °C. All that is required is a normal pressurized air connection.



**Temperatur gemessen am effektiven Austritt des Wirbelrohrs (nicht Düsenende)**  
Temperature, measured at the effective exit of the vortex tube (not the end of the nozzle)

| Zuluft-Druck<br>Supply air pressure<br>bar | Temperatur der Nutzluft in °C bei einem Kaltluftanteil von<br>Temperature of usable air in °C, with a cold air percentage of |     |     |
|--|--|-----|-----|
|  | 25%  | 50% | 75% |
| 3  | -31  | -22 | - 6 |
| 4  | -35  | -35 | - 8 |
| 5  | -39  | -28 | -10 |
| 6  | -42  | -31 | -11 |
| 7  | -46  | -34 | -13 |

**Luftverbrauch bei Eingangstemperatur von 21 °C**  
Air consumption, with supply air temperature of 21 °C

| Eingangsdruck<br>Input pressure<br>bar | Luftverbrauch<br>Air consumption        | Kapazität<br>Capacity    |
|--|---|--------------------------|
| 6,9                                    | 7,08 l/s $\cong$ 25,5 m <sup>3</sup> /h | 226 kcal/h $\cong$ 263 W |

**Anwendungsbeispiel:**

**Standzeiterhöhung durch den Einsatz der Kaltluftdüse**

**Werkstück:** Formeinsatz gehärtet, Material 1.2343 (X38CrMoV5-1) mit 46-48 HRC  
**Bearbeitung:** Schruppen des Formeinsatzes  
**Werkzeug:** Time-S-Cut Einschraub-Fräskörper 9130.350524 (Seite 218) mit Wendeschneidplatten 9585A.08015 (Seite 216)  
**Schnittwerte:**  $v_c = 150 \text{ m/min} \cdot n = 1364 \text{ min}^{-1}$   
 $f_z = 1,11 \text{ mm} \cdot v_f = 6057 \text{ mm/min}$   
 $a_p = 0,4 \text{ mm} \cdot a_e = 20 \text{ mm}$

| Standzeit ohne Kühlung | Standzeit mit Kaltluftdüse |
|------------------------|----------------------------|
| 50 Minuten             | 68 Minuten                 |

Durch den Einsatz der Kaltluftdüse konnte die Standzeit um 36% erhöht werden.

**Application example:**

**Increased tool life using the cold-air nozzle**

**Workpiece:** Hardened mould, material hot work tool steel 1.2343 (X38CrMoV5-1) with 46-48 HRC  
**Operation:** Roughing the mould  
**Tool:** Time-S-Cut screw-in end mill 9130.350524 (page 218) with inserts 9585A.08015 (page 216)  
**Cutting conditions:**  $v_c = 150 \text{ m/min} \cdot n = 1364 \text{ rpm}$   
 $f_z = 1.11 \text{ mm} \cdot v_f = 6057 \text{ mm/min}$   
 $a_p = 0.4 \text{ mm} \cdot a_e = 20 \text{ mm}$

| Tool life without coolant | Tool life with cold-air nozzle |
|---------------------------|--------------------------------|
| 50 minutes                | 68 minutes                     |

By using the cold-air nozzle, it was possible to increase the tool life by 36%.



In unseren Unternehmen ist die Abteilung „Anwendungstechnik“ die Service- und Dienstleistungsabteilung für den weltweit bestehenden Kundenkreis. Für die von EMUGE-FRANKEN angebotenen Produkte stellt dieses Expertenteam folgende Leistungen zur Verfügung:

At EMUGE-FRANKEN, the Technical Service Department is the service and consulting partner for our customers worldwide. Our team of service technicians will be happy to help you in any of the following ways:

- Weltweite telefonische Beratung und Unterstützung bei der Lösung technischer Probleme
  - Mitarbeit bei der Erarbeitung von Konzepten und Vorschlägen zur Optimierung des Fertigungsablaufes beim Kunden
  - Durchführung von Versuchen mit spezifischen Kundenmaterialien in einer eigens dafür eingerichteten Versuchsabteilung zur optimalen Werkzeugauswahl und -empfehlung
  - Entwicklung und Konstruktion kundenspezifischer Sonderwerkzeuge
  - Einsatz von Servicetechnikern
  - Durchführung von produktbezogenen Schulungen und Seminaren weltweit
- Worldwide telephone consulting and support in the solution of technical problems
  - Active support in the development of work strategies and in the optimisation of production processes
  - Cutting trials with specific customer materials in a special workshop fitted exclusively for that purpose, for the perfect tool selection
  - Development and construction of special tools made to customer's specifications
  - Visits to customers' workshops and active support on location
  - Product-related training courses and seminars arranged at any place worldwide



## Zertifikat

Prüfungsnorm **ISO 9001:2008**  
 Zertifikat-Registrier-Nr. 01 100 020782/02

Unternehmen: **EMUGE FRANKEN**  
 FRANKEN GmbH & Co. KG  
 Fabrik für Präzisionswerkzeuge  
 Frankenstr. 7 - 9 • D - 90907 Rückersdorf

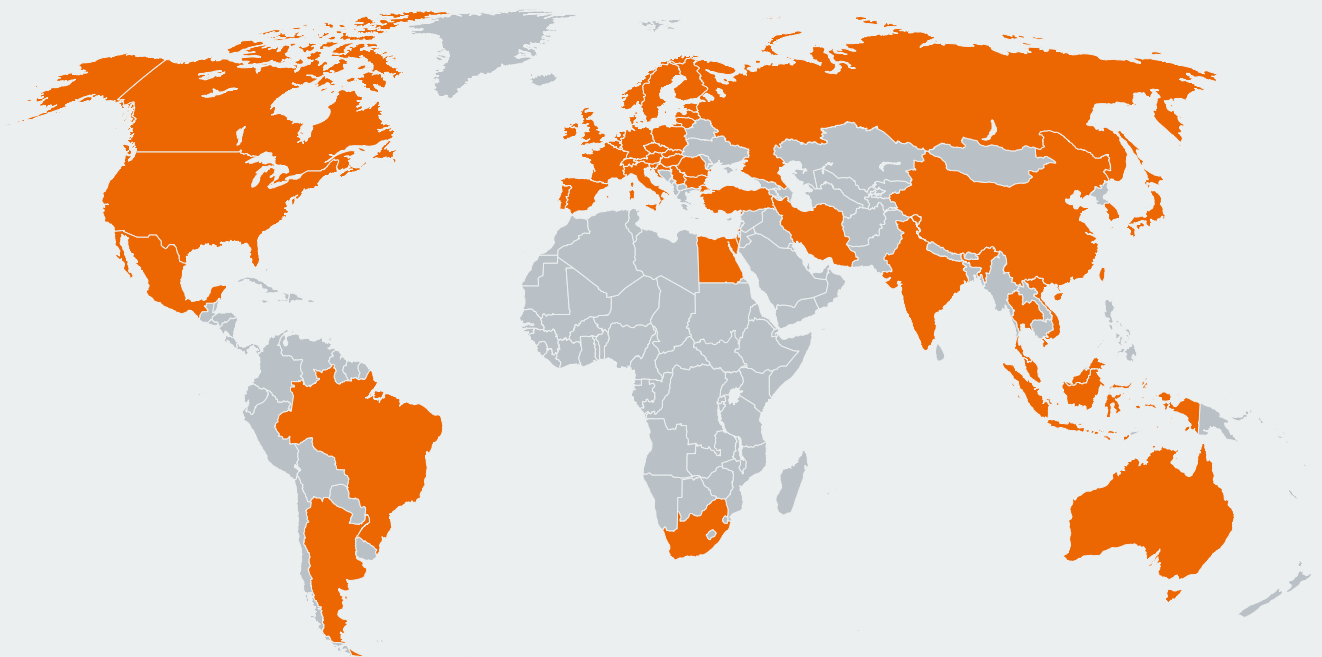
Geltungsbereich: Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von Fräswerkzeugen

Durch ein Audit wurde der Nachweis erbracht, dass die Forderungen der ISO 9001:2008 erfüllt sind.

Gültigkeit: Dieses Zertifikat ist nur gültig in Verbindung mit dem Hauptzertifikat vom 16.01.2016 bis zum 14.09.2018.

14.01.2016 *Jabi. Rpl.*  
 TÜV Rheinland Cert GmbH  
 Am Grauen Stein • 51105 Köln

www.tuv.com



EMUGE-FRANKEN Vertriebspartner finden Sie auf [www.emuge-franken.com/vertrieb](http://www.emuge-franken.com/vertrieb)  
EMUGE-FRANKEN sales partners, please see [www.emuge-franken.com/sales](http://www.emuge-franken.com/sales)

**EMUGE-Werk Richard Glimpel GmbH & Co. KG**  
Fabrik für Präzisionswerkzeuge

🏠 Nürnberger Straße 96-100  
91207 Lauf  
GERMANY

☎ +49 9123 186-0  
📠 +49 9123 14313

**FRANKEN GmbH & Co. KG**  
Fabrik für Präzisionswerkzeuge

🏠 Frankenstraße 7/9a  
90607 Rückersdorf  
GERMANY

☎ +49 911 9575-5  
📠 +49 911 9575-327